

Bartels Wwe., Martha I  
Balcerok, Georg, Schloss. I  
Bammann, W., kmAng. II  
Gastmann, H., ZimmPol. III  
Harms, W., Schiffsrim. III  
Hanuska, K., Klempp. III  
Schiefke, P., Magaz. III  
Igel, Paul, MagazVerw. II  
Theilmann, R., Halenarb. I  
52 + Wolny, A., Weimer  
Str. 110  
Friedrich, K., Kfm. E  
Mauksch, R., El-Mstr. E  
Oelkers, Fr. L., kmAng. E  
Dee, Franz, Dreher E  
Heuer, Wilhelmine, Arb. III  
Hildebrandt, G., Renta. III  
Hisekorn, Kurt, I  
SchaufDekor. IV  
Lemke, Herm., Tischl. IV  
Meyer, O., Bladendr. I  
Peters, Alfr., Arbeiter I  
Puslat, Franz, Renta. I  
Sauer, Ida, Rentnerin I  
Witte, Rud., I  
Stellwerkstr. I  
54 + Bötcher, H., I  
Konsul-Francke-Str. 2a  
Koschinski, Wwe., M. E  
Baetke, A., Ofensetzer III  
Boothby, G., Renta. III  
Harms, Rudolf, Elschweib. III  
Harder, H., kmAng. I  
Hoffmann, Reinhold, I  
RBeamt. IR. I  
Lange, Gerh., Polst. I  
Lührs, Hans, Tischl. IV  
Schmidt, Willy, HdlVerf. E  
Schünemann, K., Dachd. E  
56 + Slowikowski, V., Erben, I  
Adr.: das  
Slowikowski Wwe., I.  
Hansen, Herm., Mal. E  
Schubach, H., I  
Berger, Heinr., Schloss. I  
Heimann, Fr., Schloss. E  
Krohn, Walter, Kwf. I  
Fiedler, Daniel, Bewach. III  
Meyer, Dieder., Arb. III  
Mohrmann, G., Werkhll. I  
Schönemann, Franz, Arb. III  
Schönemann Jr., Franz, I  
Autoschlösser IV  
Slowikowski, L., Mstr. IV  
Vokrouhlec, W., Wwf. III  
58 + Meier Wwe., Thea I  
Schlattermund, G., I  
Milchhdn. E  
Voss, Fritz, Arb. I  
Voss, K.-H., Arb. I  
Bunke, Lydia, kmAng. III  
Johst, Friedr., Kelln. III  
Klemm, F., RbladSchaffn. I  
Kohnen, Ad., Renta. III  
Sprick Wwe., Liesbeth I  
Santowski Wwe., A., Rtn. III  
Stüven, Wilh., Kwf. I  
Voss, Mart., Fabrikarb. I  
60 + Schumacher sen., H., I  
Renta. I  
Kunze, H., Schlacht. E  
Hustedt, H., Kohlenhdg. E  
Möhning, Elisabeth, I  
Lebensm. E  
62 + Riege, H., I  
Wolmanstr. 4  
Wiegmann, H., Masch. E  
Behnen, Wilhelm, I  
SchlossMstr. I  
Braun, Emilie, Rentnerin E  
Bremer, Else, Renta. I  
Jablonski, Ulrich, Vertr. II  
Bode Wwe., Else I  
Fleck, Karl, Arbeiter I  
Kruher Wwe., Ottilie I  
Mau, Heinr., Tischl. I  
Otter, Meta, Renta. I  
Rosenthal, G., Heilgeh. I  
Schlag, Otto, Renta. I  
Loiz, A., HbkWf. IV  
Hengemann, G., kmAng. E  
64 + Buchner, E., I  
Gr. Brunnenstr. 44  
Jantzen, M., Hndkr. E  
Petersen, Carl, PostAng. E  
Ahlfeld, O., kmAng. E  
17 v. Hacht, Ad., Schiffszim. I  
Ritscher, W., I  
Ulrich, H., Tankw. I  
Wolfgang, G., Kwf. I  
Simon, Franz, I  
Obnsp. E  
Weise, H.-G., Kelln. III  
Pittak, E., Feuerw. IV  
Müller, H., IV

66 Kalusch, O., Werkmstr. E  
Quadenau, E., Tischl. III  
Kühne, Ernst, Schloss. III  
Wirwitzki, F., Elschweib. III  
Kuhnow, Kurt, I  
Jessen, P., Werkmstr. I  
Stolzenberg, Emma, Näh. III  
68 + Horn & Eggert, I  
Wiesner, 6-8  
68 Harder, H., KfPleg. III  
Rehbe, Paul, KfPleg. III  
Siering, Kurt, Archt. E  
Heiland, Maria I  
Jessen, P., Werkmstr. I  
Niebuhr, H., SparkAng. III  
Wühl, Ernst, kmAng. III  
Schmidt, Ernst, Elektr. I  
Schöller, Jos., FernsprAng. III  
70 Sommerfeld, D., Kelln. E  
Brohme, H., Kfm. E  
Straube, Johs., kmAng. I  
Harms, Wilh., Techn. E  
Kutsche, Gerh., Bäcker I  
Wolber, K., Journ. III  
Schnell, R., BehAng. E  
Schröder, Rolf, kmAng. III  
Wiebe, Ad., Lagerhalter I  
Wrobel Wwe., E. E  
Harms, H.-W., iFa. I  
Harms & Wendt E  
72 Kötting, Hans, Ang. E  
Rohrer, Erich, Schloss. E  
Andersen, Ad., I  
TranspArb. E  
Beese, H., Zollbeamt. I  
Beese, Gertfr., Feinmech. I  
Helliwege, Fr. G. I  
Jorgensen, Joh., I  
Journalsl. E  
Rosedahl, Christ, Sanit. II  
Fritzowsky, E., kmAng. III  
Schönwald, H., Zim. III  
54 + Sommerfeld, D., Maler I  
74 Sommerfeld, D., Maler I  
Vockeroth, Heinr., Heiz. E  
Gastrock, Fritz, Klempp. I  
Mönkediek, W., I  
Maurer, E. I  
Hoepfner, W., DirAd. I  
Gieseler jun., W., Arb. I  
Voss, Wilh., Kwf. I  
Geiseler, W., Zimm. II  
Von Holdt, H., Tischl. III  
Voss, Minna I  
Eggers, Carla I  
76 + 106 + Innesstadt Ham-  
burg (Wohnlage), I  
120 + Buchmann, Paul, I  
das. 120  
120 Buchmann, P., Mal. I  
Lasota, E., StudDr. I  
120a Steinberg, H.-J., I  
kmAng. I  
Hoffmann, Henriette, I  
Büroang. I  
Grund  
Früherer Flurname „Die  
Grund“, nach der Lage im Tal  
des Pepermlöbke  
152  
Bz.: Altona, St.: Altona-  
Altst. E Alt I  
Planskizze Große Bergstr.  
Von der Pepermlöbke  
abzweigend  
Grundheide  
Benannt 1946  
Benennung siehe Bergheide  
Bz.: Harburg, Ortsaa. Süder-  
elbe, Stl.: Neugraben-Fischbek  
E Neugr I  
Von der Neugraber Bahn-  
hofstraße links:  
1-21 + Deutsche Wohnungs-  
baugesellschaft mbH, I  
Harburg, Steinkestr. 20  
1 Thams, Gerh., Dreh. I  
3 Heinkel, O., MagazVerw. I  
5 Mette, F., Arb. III  
7 Hirsch, Adolph, Schiffb. I  
9 Jacksas, A., Renta. I  
11 Finger, Robert I  
13 Maier, Heinr., Elschweib. I  
15 Rehder, Heinr., Reglinsp. I  
17 v. Hacht, Ad., Schiffszim. I  
19 Riedel, W., Ewerf. I  
21 Radzi, Karl, Renta. I  
Von der Neugraber Bahn-  
hofstraße rechts:  
2-22 + Deutsche Wohnungs-  
baugesellschaft mbH, I  
Harburg, Steinkestr. 20

2 Pannick, E., Kwf. I  
4 Mönch, H., Autoschlöss. I  
6 Rathke, M., MaschB. I  
8 Fischer, Walt, Beilahr. I  
10 Gölner, B., Kupferschmd. I  
12 Platte, G., Hillsschlöss. I  
14 Eschen, Wald, Schlöss. I  
16 Fidielskowski, R., I  
Kesselschmd. I  
18 Goldbaum, R., I  
SchiffMstr. I  
19 Bötcher, K., Klempp. I  
22 Diekmann, E., MaschB. I  
Grundherrenstraße  
bisher Böckmannstraße  
Die Grundherren waren hol-  
steinische adlige Familien,  
die das Hamburger Domkapitel  
die Klöster Harvestehude u.  
Reinfeld, seit der Mitte des  
14. Jahrhunderts auch wohl-  
habende Hamburger Bürger.  
Die Grundherren waren Be-  
sitzer des Grund u. Bodens,  
sie erhoben von den Bauern  
Zins u. Sonderleistungen.  
(Benannt 1930)  
Bz.: Wandsbek, Ortsaa.: Rahl-  
stedt, Stl.: Rahlstedt E Ra. I  
Planskizze Bargheider Str.  
V. d. Bargheider Str. links:  
1 + Jensen Wwe., Lene I  
Butenschön, Fr. M., I  
3 + Bach, E., MaschMstr. I  
5 + Petersen, S., SparkAng. I  
7 + Labenn, H., I  
Gipsereicheit, E. I  
9 + Alldag, B., VermTechn. I  
Feist, Hugo A., Kfm. I  
V. d. Bargheider Str. rechts:  
2 + Klaus Wwe., Clara I  
Butenschön, K., MaschB. I  
Butenschön, Fr. M., I  
Wirtschaftsl. I  
Jahnke, Frau Ina I  
Stefanski, St., Kwf. I  
4 + Händel, Hans, Hbg. I  
Saal, Adolf, Buchhdn. E  
Kölln, Heinke, GymnLehr. I  
Buddensieg, Herm., Dr., I  
Schiffst. I  
Böhmer, Paula, BbArb. I  
6 + Vietze, Karl, Buchhalt. I  
Eden, Dieter, kmAng. I  
8 Martens, Heinr., Renta. I  
Schwallach, H., Renta. I  
Oestermann, Bernh., Maur. I  
Knaak, W. I  
Grundstraße  
Benannt 1902 nach dem  
Musiker F. W. Grund  
(1797-1874), Begründer der  
Stadtkademie  
Bz.: Eimsbüttel, Stl.: Eims-  
büttel E 19  
Planskizze Lappenbergsallee  
Von der Sillemstr. links:  
1-3 + Phönix-Wohnungs-  
unternehmen Tauschwitz  
& Co., Hellkamp 5/9  
1 Godknecht Wwe., A., E  
Schöder, O., I  
Kersche, C. E  
Heuskerth, O. E  
Schreiber Wwe., M., Rtn. I  
Puck, W., Feinmech. I  
Handke, F., Renta. I  
Joseph, Ad., Lebensm.-  
Vertr. E  
Reinhardt, K., Pens. II  
Mayer, F., Buchb. II  
Agricola Wwe., S. III  
Murr, P., PolBeamt. III  
Siemens, C., kmAng. III  
Rademacher, A. IV  
3 Walper, H., VersAng. E  
Domina, O., ElMstr. E  
Wiedel, E., Feinmech. E  
Bergermann, E., kmAng. I  
Möller, H., I  
v. Hein, O., Kwf. I  
Miehalke, A., LqHlt. I  
Wilm, R.W., Schlosser I  
Mstr. E  
Wessling, H. I  
Rettig, K. H., Elschw. III  
Rohrrecht, A., JustInsp. IV  
5 nt. + Wobbe, H., I  
Norderstr. 46  
Behnsack, A., Renta. I  
rechter Flügel:  
Harder, W., Tischlerei E  
Gäwerts, M., Toplerei I  
(Werkst.) E  
19-21 + Erbgemeinschaft  
Pecher, Adr., Heinr. List,  
Grundstr. 21, I  
19 Brinlinger, Anna, Rtn. IV  
Dages, Waldem., I

Lohnbuchtstr. II  
Elscholz, Ernst, Renta. IV  
Gruwald, E., Schloss. E  
Lamprecht, Else I  
Scholz, Helene, Renta. E  
Hall, Karl, Renta. II  
Hilmer, Carl, Pens. I  
Lilienthal, M., Werkmstr. III  
Müller, Karl, ObRangAutf. E  
Scholz, Helene, Renta. E  
Sörensen, W., Maj. a. D. III  
Stegmann, Erich, Install. II  
Trenkler, E., TelBeamt. III  
Stüben, Bertha, GarFr. I  
Volckmann, L., HbAng. I  
Ziegert, Aug. Wilh. III  
Klann, W., Obladeschaffn. I  
Müller Wwe., Frieda, Rtn. III  
Todi, Frieda, Renta. I  
Meyer, Heinr., HbAng. IV  
Schwarz, H., Fris. IV  
21 Emsbeck Wwe., K., Pens. E  
Rosa, G., Postang. I  
Klamm, H., BauMstr. II  
Lau, Louise, HbAng. E  
Stowe, Meno, Postfacharb. I  
Glismann, M., Renta. I  
Schütz, H., HbAng. I  
Klatt, H., BauMstr. I  
Brumm, Hans, Ang. IV  
Gröseling, Karl, Tischl. III  
Hindernack, K., Schloss. I  
Jensche, Bertha, GarFr. I  
Klath, Elsa, Bglerin I  
Koch Wwe., Alma I  
Köhn, Herm., Klempp. II  
Lilienthal, MaschB. I  
Panje, Friedr., Maur. I  
Scherner, G., Elektr. IV  
Pankow, Erich, FahrdLtr. E  
Rosen, Heinr., Mal. III  
Erdmann, H., Handv. III  
Stübhorn, W., VersAng. IV  
Vahlenkamp Wwe., H. I  
Vetter, Frau J., Servier. E  
Widder Wwe., Anna, Rtn. I  
Will, Gust., Renta. E  
Philipp, Fr. E.  
23-29 + EidgenössischeVer-  
sich.-A.G., I  
Verw. A. Jacobsen & Co.,  
Hmb. 1, Hermannstr. 3, I  
23 Bänisch, P., Werkmstr. I  
Blöder, Frieda, Putzfrau I  
Bull, Heinr., Renta. I  
Bull, Else, ZugsAg. I  
Dauck, Wilh., Bauarb. I  
Gattermann, H., Form. I  
Heinrich, Otto, Schloss. II  
Hoopt, Franz, Matr. IV  
Letto, Gisela, Verk. E  
Roth, P., Renta. I  
Ruf, E., MaschSchloss. I  
Kirmaier, K., Renta. II  
Joachim, E., Postschaffn. III  
Blanz, G., Renta. I  
Czajkowski, W., Polst. II  
Ludert, Frau L., Pack. III  
Tugert, H., HbAng. III  
Oelsen, Johs., Tischl. I  
Oeser Wwe., Paula, Rtn. III  
Schweitzer, Karl, Arb. I  
Schweitzer, Wwe., Erna I  
Tiedt Wwe., Anna I  
25 Baars, Fr., Renta. III  
Christiansen, R., Maur. IV  
Gehrke, Heinr., Renta. II  
Gottner, Paul, Lang. III  
Hoffmann, Alb., I  
BWeichenst. E  
Winkler, Frau Gr., Arb. E  
Kinnis, Jürg., Arb. E  
Erich Wwe., E. I  
Mikulla, H., Hdlr. I  
Wienecke, W., kmAng. II  
Haußels, Rich., Kwf. E  
Jarchow, Alb., Schaffn. I  
Kleine, Adele, Renta. I  
Miesitschek v. Wischkau, I  
J. K. E  
Lüshenkohl, Rosemarie I  
Nohl, Auguste, Buchd. E  
Krongaard, G., SilSchmd. IV  
Krüger, Georg, Kelln. III  
Manger Wwe., Hermine E  
Morisse, W., OmnFahr. IV  
Klas, J., Renta. I  
Giese, H., FernBauhndr. I  
Wilm, R.W., Schlosser I  
Nobbe, Arth., Tischl. I  
Schmieber, K., Gärtin. I  
Schulz, Annem., Pack. I  
Schumann, Gij., MaschB. II  
Schwarzbach, W., FinAng. E  
Stollberg, Martha I  
Eichhorn Wwe., M., Rtn. IV  
Krause, W., kmAng. IV  
Stollberg, H., Schriftsetz. IV  
Wienecke, Else, Kont. II  
27 Veren, W., Schweib. E  
Richter, H., Glaser I  
Kasahat, Frau H., I  
Lehr, IR. III  
Schulz, C. IV  
Behrens, Rud., Bäck. III  
Brückmann, Walt., Gips. I

Cordes Wwe., Therese IV  
Eckerich, Walt., kmAng. II  
Gattermann, Jomm, Arb. I  
Graw, Max, Arb. E  
Hanau, Heinr., Mal. III  
Kalks, Paul, Arb. III  
Kalks, Paul, Stukkat. III  
Lau, Max, Pol. IV  
Loding, Carl, Masch. E  
v. Hein, Frau W. IV  
Feilers, Gertrude, Pens. IV  
Scheer Wwe., Bertha I  
Schilling, K.W., Halenlotse I  
Steenberg, Hans, HbMstr. I  
Wehrend, Johs., HdlVerf. I  
Wilken, Gust., Renta. III  
29 Pried, Frau A. E  
Kremer, M., kmAng. E  
Rutsch, H., kmAng. E  
Egert, E., Bustim. E  
Legrand, K., Postang. I  
Beu, Alb., Schum. I  
Pried, Karola E  
Glismann, M., Renta. I  
Simonson, E., HbAng. I  
Secong, E., SüdwGrhd. I  
Ladewig Wwe., Helene I  
Gnaß, F., kmAng. I  
Clausen, G., Brenner II  
Lausch, C. I  
Griem, K., Elschweib. I  
Siebenhar, B., MaschB. E  
Klink, O., Maur. III  
Winkelmann Wwe., E. III  
Gaege, H., Kaiarb. I  
Rengen Wwe., E. IV  
Schulze, O., kmAng. E  
Greve, W., StaArb. E  
Hopf, F., Postschaffn. IV  
Papendick, O., Schweib. I  
31 + Vietrich, R. O., I  
Burgwedel 47  
Serong, E., Süßw. (Lag.) E  
Löffler, Frau E. I  
Zydek, Helene, Pack. II  
Clausen, M., Postsekr. II  
Dabelstein, M., kmAng. I  
Davidsen, Ad., Klempp. I  
Diehn, Heinr., Offsetdr. I  
Fischmann, K., Kwf. III  
Frank, Paul, Renta. I  
Hass Wwe., Gertrud I  
Hopfner, H., Autoschlöss. I  
Jahn, H., Postschaffn. IV  
Junge, Boy, Renta. II  
Wied, W., kmAng. I  
Evert, W., Bauschlöss. I  
Kehlbacher, H., BehAng. I  
Schwal Wwe., J., Postang. IV  
Kuhls, Feil., Schloss. I  
Langer Wwe., Frieda I  
Wappler, Willy, Kapt. I  
Schmidt, Wilh., Ang. E  
Volter, W., Renta. I  
untern. E  
Volter, Minna, Arb. III  
Schulz Wwe., T. I  
Zurek, G., Exp. I  
Zurek, E., Schiffsmakl. I  
Von der Sillemstr. rechts:  
16 + Klus, Rud. I  
Lappenbergsallee 34  
Braun, Ad., Friseur E  
Lippe, P., Vorarb. OE  
Niemann Wwe., E., Hdlrn. OE  
Hoffmann, Alb., I  
Westbrook, F., Bauling. I  
Ludhe Wwe., E., Renta. II  
Krebs, I., Sekr. I  
Lehnert Wwe., G., Telefon. I  
Moje, Fr. A., KantHille III  
Neyer, Frau M., Plätt. III  
Grampp, H., Kond. I  
Schulz, Friedr. I  
RohrpfHdlr. IV  
Jacob, Carl, BkAng. I  
Klus, Rud., kmAng. E  
Krebs Wwe., H. II  
Stühmer Wwe., A., Pens. III  
Talemann, Frieda, Pens. III  
Berau, O., Schloss. OE  
Jacob, W., BkAng. I  
Classen, A., FeuerwM. I  
Zorneke, K., Kelln. I  
Burdorf Wwe., Johanna I  
Beyer, H., Mus. I  
Ropatzki, Hildeg., Sekr. I  
Pried, M., Kontroll. III  
20 + Hennig Wwe., M., I  
u. Miteign. das. I  
Celenbach, W., AppWart. II  
v. Dahle Wwe., Luise II  
van Deventer Wwe., C. II  
Frändt, Minna, Renta. II  
Hennig Wwe., Maria I  
Krause, Anna I  
Kroger, Fritz, Schiffb. I  
Kroger, H., Renta. E  
Petersen, Wilh., Kwf. I  
Lühr, Max I  
Küpke, Christa, Verk. I  
Böthcher, Aug., kmAng. I  
Roder, Anni I

Celenbach, W., App I  
v. Dahle Wwe., Luise I  
Frändt, Minna, R. I  
Nalbach, Reinh., E  
Reimers, Heinr., I  
Roth, Aug., Fris. I  
Schetpe, Joh., Kwf. I  
Trentsch, Frieda, I  
van Deventer, Arb. I  
Pack. I  
Hacker, A., Arb. I  
Wulf, G., Hdlr. I  
Cords Wwe., E. I  
Thonholz, F., Klen I  
Hantsche, Else, B. I  
Simoneit, H., Kont. I  
Lulow, Alfr., Buchl I  
22 + Offermann Ww. I  
Winters, H., Tabak I  
Blohm, Rud., Postb. I  
Brandt Wwe., Soph. I  
Halter, Theod., Gl. I  
Jeckel, Heinr., Dr. I  
Bartel, Arth., kmA I  
Bartel Wwe., B., Pi I  
Schulz, Gert. I  
Simonson, E., HbAng. I  
Hildeg., I  
Templin Wwe., Ma I  
Hein, I., Ang. I  
Biel, Frau E. I  
Hildeg., km I  
Schowe, H., Büro I  
Grimm, G., Autosch I  
Kreymann, W., P. I  
Gänsel, Johs., Buc I  
Kahn Wwe., Clara I  
Stollen, Wald., Kf. I  
Wegner, W., Schlac I  
Wisen, Wilh., Kwf. I  
Geick, H., Exped. I  
Koch, O., Renta. I  
24 + Sahling, Frau E I  
u. Miteign. Adr. I  
W. Sahling, Börs I  
Fischer, Carl, Dek I  
Haack, Br., Schiffsl I  
Heinrichs, Ad., Mas I  
Hübenthal, Maria I  
Caroline Schor I  
Brothl. I  
Schulz Wwe., M. I  
Greilert Wwe., Cl. I  
Meyenburg, P., P. I  
Weidenborn, E., H. I  
Zastrow Wwe., F. I  
Machill, Anneliese I  
Stenoty. I  
Wienack, Frieda I  
Lüshenkohl, E., Vi I  
Röper, H., Renta. I  
Schmidt, W., H. I  
Grüger Wwe., Cl. I  
Manovic, Helga, I  
Hobberg, C., Masd I  
Barch, Helm, Renta. I  
Kulazewski, A., At I  
Schacht, Aug., Gle I  
Schütt, Bruno, Bus I  
Schmidt, W., Zapf I  
Hobberg, P. I  
PolBeamt. IR. I  
Thlow Wwe., Fried I  
Stoffers Wwe., Chr. I  
Wohld, H., Ing. I  
Braun, Th., Renta. I  
26 + Hein, A., Schne I  
Burgwedel 79 I  
Bock, O., Hdlr. I  
Schümann, H., Mal I  
Drozowski, R. I  
Ludhstr. I  
Baermann, A., Bu I  
Blasinski, Auguste I  
Boisen, Hans, Sch I  
Estersen Wwe., M. I  
Ehmke, G., Renta. I  
Stadler, R., Postang I  
Höcker, Fr., Tischl. I  
Sander, Katharina I  
Müller, Johs., Vert I  
Freddrich Wwe., E. I  
Schöning, W., Zimm I  
Pfeil, H., Photogr. I  
Sprich, A., W. Dr. I  
Gutmann, W., Arb. I  
Frehmann, Aug. I  
Gothe, Anna, Ren I  
Holler, Alf., Mech. I  
Lorenz, Ernst, Bst I  
Orthmann, Rich., I  
Schweib. I  
Schmidt, Ludw., R. I  
Sörensen, Frau A., V I  
Thomas, Rob., Arb I  
Leppel, Frau Meta I  
Peters, A., kmAng I  
Großkurth Wwe., F. I  
Renta. I  
Popall, Dora, Arb. I  
28 + Beplat, Richar I  
Boritzka, Heinr., R I  
Davidson Wwe., F. I  
Dittmer, Wilh., Re I  
Henker, Carl, Arb. I  
Kleinkauf, H., Arb. I  
Kaiser, G., Stellw I